2000 - 1881 - 18

FIRST PART

LAWS AND DECREES

LAW No. 21 of 26 August 1963

Public Order Law.

THE PRESIDENT OF THE REPUBLIC

Taking note of the approval of the National Assembly:

HEREBY PROMULGATES

the following law:

PART I

General Provisions

CHAPTER !

Public Order Authorities and Their Functions

Article 1.
(Functions of Public Order Authorities)

It shall be the duty of the Public Order Authorities to ensure the maintenance of public order and safety;

b) provides the accordance with law for the prevention and suppression

- of crimes;
- c) give assisiance in case of accidents affecting individual persons or the public;
- d) cooperate with the other authorities in ensuring that laws and regulations, as well as measures taken by compotent authorities of the State, are duly observed.
- 2. Fublic Order Authorities may also, at the request of the parties concerned, promote the amicable settlement of private controversies.

Article 2.

(Fublic Order Authorities)

- For the purpose of this law, the following shall constitute the Public Order Authorities:
- a) the Minister of Interior. The Central Command of the Police Force shall be under the authority of the Minister of Interior;
- b) Regional Governors. The Regional Commands and the respective territorial and mobile units of the Police Force and of the Halo Corps shall, within the limits established by law, be under the authority of Regional Governors;
- c) District Commissioners and Heads of Sub-Districts. The District Commands and the respective territorial and mobile units of the Folice Force and of the flalo Corps shall, within the limits established by law, be under the authority of District Commissioners and Heads of Sub-Districts.
- 2. In case of absence or incapacity of the District Commissioner or the Head of Sub-District, the Officer in charge of the Police Station territorially competent may exercise provisionally the functions of Public Order Authority.
- 3. The Authorities referred to in letters b) and c) of paragraph 1 may, in the performance of the functions laid down in article 1 and within the limits established by law, request the intervention of the Corps of Finance Guards, the Army and other milliary or para-military corps of the State, through the Ministry of Interior. In cases of urgent necessity, said Authorities may, with the prior agreement of the local Commanding Officer of the Police Force, make such requests directly to the local Commanding Officers of the Finance Guards, the Army, and other military or para-military Corps. The Ministry of Interior shall be immediately notified of such requests.

CHAPTER II

Measures of Public Order

Article 3.

(Measures of Public Order).

Public Order Authorities shall, within the limits of the law, take the

necessary and appropriate measures in the performance of the functions

Article 4.

(Execution of Public Order Measures)

- enforceable. Measures taken by Public Order Authorities shall be immediately
- duly warning them. range for its execution at the expense of the parties concerned, after Where a measure is not complied with, the Authorities may ar-

Article 5.

(Authorizations).

- not transferable, nor can the acts so authorized be performed by sonal. Except as otherwise provided by law such authorizations are agent of the holder of the authorization. Authorizations granted by Fublic Order Authorities shall be per-
- thority granting the authorization. agent, such agent must obtain the approval of the Fublic Order Au-In cases in which the acts authorized may be performed by an

Article 5.

(Restrictions on the Granting of Authorizations).

preceding article may be refused: Save as otherwise provided by law, authorizations referred to in the

- a) where the applicant has been sentenced to imprisonment for a term not less than one year for a crime not committed with culpa;
- b) where the applicant is subject to a security measure or has been declared a habitual or professional offender

Article 7.

(Revocation and Suspension of Authorizations).

authorization was granted; they may be revoked where circumstances arise or become known, on the basis of which the authorization could have been refused. wholly or in part, to comply with the conditions subject to which the Authorizations shall be revoked when the authorized person falls,

case of abuse of the authorization by the person concerned or by his Authorizations may also be revoked or suspended at any time, in

'Article' 8.

(Duration of Authorizations).

Except as otherwise provided, and unless it appears to be incom-

patible with the nature of the act authorized, each authorization shail be valid for one year from the date of its issue.

Article 9

(Appeals).

 Appeals against any final decision of the Fublic Order Authorities may be filed before the Supreme Court in the manner and within the measure concerned. cision of the Public Order Authorities which has not become final, within thirty days from the date of notification of the decision. Appeals shall not operate as stay of execution of the public order Appeals may be filed through the proper channel against any de-

CHAPTER III

time-limits prescribed by law.

Other Powers of the Public Order Authorities

Article 10.

(Right of Entry).

authorization are carried out, to ensure that the requirements prescribed by law and regulations are complied with have the right to enter, at any time, premises where activities subject to members of the Police Force, the Finance Guards and the Ilalo shall In cases of urgent necessity, Public Order Authorities, officers and

(Failure to Appear before Public Order Authorities).

- to fifteen days or fine for a contravention up to Sh. So. 100. stitute a more serious offence, with imprisonment for a contravention up without any valid reason, shall be punished, where the act does not conarticle 1 of this law, and fails to do so within the prescribed time-limit 1. Whoever, by a notice in writing stating the grounds therefor, has been requested by a Public Order Authority to appear before such Authority in connection with the discharge of the functions referred to in
- scribed time-limit without any valid reason, be brought before such Auwho, having been requested to appear, failed to do so within the pre-The Public Order Authority concerned may order that the person

(Measures for Identification).

An Officer in charge of a Police station may, also on his own

be equired into for any reason whatsoever. ceeding has been instituted, or of any person whose antecedents are to motion, take finger-prints of any person against whom a criminal pro-

to be a habitual offender, or who eannot or refuses to prove his personal for a crime for a term exceeding three years, or who has been declared guishing marks of any person who has been sentenced to imprisonment He may also by photograph or measurements, record the distin-

Provisions Relating to Public Order and Safety

CHAPTER I

Public Meetings, Functions and Processions

(Public Meetings)

- place open to the public shall give notice thereof to the District Commissioner at least three days in advance. The promoters of a meeting to be held in a public place or in a
- as a private meeting, it assumes the character of a meeting which is not private because of the locality in which it is held, or the number of persons, or its purpose or object. A meeting shall be deeme public where, even though convened
- such meetings have the character of regional or national meetings or political associations, shall be deemed private meetings, except where congresses Meetings ordinarily hold in their offices by associations, including
- written order stating the grounds therefor, and shall give immediate make it subject to special conditions as to the time and place, by a District Commissioner may prohibit or suspend a public meeting, or notice thereof to the Governor. For reasons of public health, safety, morality, order or security, the

Article 14.

(Religious Functions and Funerals).

apply to religious functions held in open places, and to funerals. The provisions of the preceding article relating to notice shall not

Article 15.

(Prohibition to Carry Arms at Public Meetings).

- even though he is the holder of a licence to carry arms. No person shall be permitted to carry arms at public meetings,
- extions to carry arms, provided it is in accordance with custom. The District Commissioner may, however, grant special author-

(Dissolution of Public Meetings)

A public meeting may be dissolved:

- where the promoters fall to give prior notice thereof; or where the conditions referred to in paragraph 4 of article 13 are
- where an offence is committed during such meeting. where, at a meeting held in a public place or a place open to the uttered which may in any manner disturb public order or safety; or public, seditious manifestations occur or seditious shoutings are

(Procedure for Dissolving Public Meetings).

- is necessary to dissolve a public meeting, any Public Order Authority shall request the persons present at the meeting to disperse. Where, in the cases provided for under the preceding article, it
- distinct warnings, expressed in the most effective manner, Authorities shall order the dissolution of the meeting by means of three Where such request is not compiled with, the above mentioned
- 3. Where such warnings are also not complied with, the meeting shall be dissolved by force and any person who refuses to obey may be arrested.

Article 18.

(Processions).

cessions in public streets. The provisions governing public meetings shall apply also to pro-

Article 19

(Uniforms, Bouges and Emblems).

- forbidden to wear uniforms unless such uniforms are clearly distin-guishable from those used by the above mentioned military or paramilitary personnol. .Fersons other than military or para-military personnel shall be
- The District Commissioner may, by an order stating the grounds

badges, flags or emblems may disturb public order. flags or emblems in a public place, where in his opinion such clothes, therefor, prohibit the wearing of ciothes or badges, or the exhibition of

Article 20.

(Violations of the Provisions Governing Public

Meetings and Processions)

- a contravention up to Sil. So. 750 1. Whoever contravenes the provisions of this Chapter shall be punished, where the act does not consultute a more serious offence, with imprisonment for a contravention up to three months or with fine for
- authorization shall be forfeited. Any arms carried at nicetings or processions without the prescribed

CHAFTER II

Arms

Article 21.

(Definition of Arms)

For the purposes of this law, arms mean:

any type of firearm and ammunition;

9

- â, pointed and edged weapons, which are normally used for offensive
- 3 bombs and any device or containing explosive substances, poisonous gas, or any other gas harmful in any manner

(Manufacturing, Collecting and Trading in Arms).

- referred to in letters a) and c) of the preceding article, without author-No person shall manufacture, collet or trade in arms of the types
- of the preceding article, without authorization from the District Commissioner. referred to in letter b), or repair arms referred to in letters a) and c). ization from the Ministry of Interior. No person shall manufacture, collect, trade in or repair arms
- premises are reasonably safe for the purpose. be granted provided the competent authorities are satisfied that the The authorizations referred to in the preceding paragraphs shall

Article 23

8

(Importation and Exportation of Arms)

rency, importation and exportation of arms shall be authorized in each instance by the Minister of Interior. without prejudice to the provisions governing foreign trade and cur-Save as otherwise provided for in respect of the Armed Forces and

Article 24

(Register Relating to Arms)

- names and addresses of persons connected therewith any purpose, and persons carrying out repairs of arms as a profession, shall maintain a register to record daily transactions, including the 1. Manufacturers of and traders in arms, persons collecting arms for
- ties, Police officers and non-commissioned officers. Said register shall be produced at the request of Police Authori-
- ization granted by the competent authority. person, shall be forbidden unless such person is the holder of an author Sale and transfer in any manner whatsoever of arms to a private

Article 25

(Transporting of Arms).

ing article has to transport arms or samples of arms, he shall give prior notice thereof to the District Police Headquarters, stating the place to Police Headquarters may prescribe the particular manner in which the which such arms are to be sent. arms shall be transported Whenever a person referred to in the first paragraph of the preced-For reasons of public security,

Article 26

(Sale of Arms by Pedlars).

The sale of arms referred to in letters a) and c) of article 21 by pediars shall be forbidden.

Article 27.

(Prohibition to Keep and Carry Arms)

- the following articles. zation granted by the Authorities in accordance with the provisions of person shall keep or carry arms unless he is the holder of an authoritraders in and persons carrying out repairs of arms as a profession, no Save as otherwise provided for in respect of manufacturers of.
- The prohibition referred to in the preceding paragraph shall not

- a) members of the Armed Forces,
- b) collectors of artistic arms;
- c) Public Order Authorities;
- d) the Attorney General of the Republic and his Deputies.
- Aims referred to in letter b) above shall in all cases be reported to the District Headquarters territorially competent.

Article 28.

(Licences for Keeping and Carrying Firearms)

Regional Governors shall have the power to issue licences for keeping and carrying the following types of arms to persons residing in their respective areas on applications submitted through the District Commissioner territorially competent:

- a) non-automatic war rifles;
- b) rifles and guns for hunting purposes;
- e) pistois.

Article 29.

(Licences to Carry Pointed and Edged Weapons

in Towns or Villages).

- District Commissioners shall have the power to issue licences for carrying pointed and edged weapons referred to in letter b) of article 21 in towns or villages to persons residing in their respective Districts.
 No licence shall be required to keep such weapons in one's own
- nouse.
- No licence shall be required to carry such weapons outside towns or villages.

Article 30.

(Prohibition to Carry Arms and Order to Surrender Arms in Case of Emergency).

For serious reasons of public order and security, Public Order Authorities may order that arms be temporarily surrendered and prohibit the carrying of arms, and such order or prohibition may apply also to holders of regular licences.

Article 31.

(Licences to Carry Arms Issued by Foreign Authorities).

1. A licence to carry arms, issued by a foreign authority to a person in transit through the territory of the State, may be validated, during the transit and for a period not exceeding three months, by the Governor in case of firearms, and by the District Commissioner in case of nointed and edged weapons.

 The above mentioned validations, so far as firearms are concerned, shall be granted only in respect of rifles and guns for hunting purposes and pistols.

Article 32

(Licence and Registration Fees).

Licences for keeping and carrying arms shall be granted subject to the payment of the prescribed fees.

Article 33.

(Arms Awarded by the State as Honours).

Arms awarded to n person by the State as an honour shall not be transferred to another person.

Article 34.

(Penal Provisions).

- 1. Whoever contravenes the provisions of this Chapter shall be punished, where the act does not constitute a more serious offence, with imprisonment for a contravention up to three months and fine for a contravention up to Sh. So. 750.
- 2. Any arms referred to in letters a) and c) of article 21 of this law in respect of which the prescribed authorization has not been granted shall be forfeited.

CHAPTER III

Prevention of Accidents and Disasters

Article 35

(Manufacture of Explosive, Poisonous, or

Dangerous Substances).

- 1. Save as provided in Chapter II of this Part, the manufacture, deposit, trade in, and transport of any explosive, poisonous, or dangerous substances shall be prohibited unless authorized by the Minister of Interior.
- 2. The granting of the authorization may be made subject to the advice of a technical committee appointed by the Ministry of Interior periodically or in each instance. Such committee shall also determine the safety requirements for the premises used for the manufacture or deposit of explosive, poisonous, or dangerous substances.

Article 36.

(Importation and Exportation of Explosive, Poisonous, or Dangerous Substances).

Save as otherwise provided for in respect of the Armed Forces and without prejudice to the provisions governing foreign trade and currency, any transaction of importation and exportation of explosive, poisonous, or dangerous substances shall be authorized by the Minister of Interior in each instance.

Article 37.

(Penal Provisions)

Whoever contravenes the provisions of the two preceding articles shall be punished with imprisonment for a contravention up to six months or with fine for a contravention up to Sh. So. 2,000.

Article 38.

(Destruction or Removal of Explosive, Poisonous or Danyerous Substances).

The Minister of Interior may order the destruction or removal of any explosive, poisonous, or cangerous substance kept without the prescribed authorization in factories, warehouses, or stores.

Article 39.

(Fireworks and Dangerous Fires)

- 1. No person shall, without authorization of the District Commissioner, be permitted to use firearms, to fire rockets or fireworks, or to cause explosions or fires which are dangerous or a public nulsance, within towns or villages or in the vicinity thereof, or on public roads or in the vicinity thereof.
- During State or religious holidays such prohibition shall not apply; however, such prohibition may be imposed by the District Commissioner, having regard to special circumstances.

Article 40.

- 1. No person shall cause fires in any place which is less than 100 metres from where straw, hay, fodder, or any other combustible, or inflammable material is stored.
- In cases where fires are caused, all necessary precautions shall be

*

taken to safeguard the property of other persons; and the person who caused the fire shall, together with an adequate number of persons, be present until the fire is extinguished.

Article 41.

(Penal Provisions).

Whoever contravenes the provisions of the two preceding articles shall be punished with imprisonment for a contravention up to one month or with fine for a contravention up to Sh. So. 1,000.

CHAPTER IV

Industries and Trades Causing Public Nuisance

Article 42.

(Noisy Industries)

Save as provided in Chapters II and III of this Part, factories and plants which, during the process of production, cause public nuisance by noises or fumes, may be established only in places, and subject to the conditions prescribed by law or regulations.

Article 43.

(Professions and Trades Causing Public Nuisance)

Professions or trades causing public nuisance shall be suspended during the hours prescribed by local regulations or, in default of such regulations, by orders issued by the District Commissioner.

PART III

Public Entertainments, Licensed Premises, Professions and Trades

Subject to Control

CHAPTER I

Public Entertainments

Article 44. (Theatrical Performances and Cinema Shows)

No public theatrical performance or cinema show shall be held without the prior authorization referred to in the following article.

Article 45.

(Commission for Theatrical Performances and Cinema Shows).

1. The Minister of Information shall, in agreement with the Minister of Interior, appoint a Commission having its seat in Mogadiscio and consisting of an officer of the Ministry of Information who shall be the Chairman, an officer of the Ministry of Interior, an officer of the Ministry of Education, and two citizens nominated by the Minister of Information.

- 2. The Commission may prohibit theatrical performances or cinema shows for reasons of morallty or public order or where they are contrary to the national interest. Decisions of the Commission prohibiting such performances or shows shall state the reasons therefor and shall be duly communicated to the parties concerned, with copies to Regional Governors. The Commission may also prescribe that persons under 15 years of age shall not be permitted to attend certain theatrical performances or cinema shows. In such cases the manager of the theatre or of the cinema, or the promoter of the public performance, shall publish such prohibitions in the posters and shall see to it that such prohibitions are strictly observed.
- 3. The powers mentioned in the above paragraph may be delegated by the Minister of Information to the Regional Governor or District Commissioner territorially competent.
- 4. Petitions against the decisions of the Commission or the Regional Governor or the District Commissioner may be filed before the Minister of Information.

Article 46.

(Penal Provisions).

Whoever contravenes the provisions of the two preceding articles shall be punished with imprisonment for a contravention up to six months or with fine for a contravention up to Sh. So. 3,000.

Article 47.

(Sports Competitions).

Sports competitions in a public place or places open to the public shall be subject to the prior authorization of the District Commissioner territorially competent.

Article 45.

(Supervision of Public Entertainments and Sports Competitions).

1. Public Order Authorities shall exercise supervision over the public

entertainments and sports competitions referred to in the preceding articles, in order to ensure that the provisions governing the matter are complied with.

4

 Where there is a disturbance of public order or danger to public safety, the Public Order Authorities shall have the right to order that a public entertainment or competition be suspended or stopped.

Article 49.

(Premises for Public Entertaiments)

h

- 1. No premises for public entertainment shall be opened without authorization of the District Commissioner. Such authorization shall not be granted without the favourable recommendation of a technical authority or commission, appointed by the Governor, which shall ascertain whether the premises fulfil the conditions necessary for the safety of the audience and for hygiene. Such authority or commission may before making a recommendation, suggest that any suitable modification or adaptation be effected in the premises.
- Any expense incurred for the inspection referred to in the Frecad ing paragraph shall be borne by the applicant.
- The District Commissioner may at any time order an inspection for the purpose of ascertaining whether the premises are still in proper condition.
- 4. Whoever contravenes the provisions of this article shall be punished with imprisonment for a contravention up to six months or with fine for a convention up Sh. So. 1,000.

Article 50

(Shooting Cinema Pictures in Public Places).

- 1. Whoever wishes to shoot a scene in a public place for the purpose of producing a cinema film, shall give prior notice thereof to the District Commissioner territorially competent.
- 2. Whoever contravenes the provisions of this article shall be punished, where the act does not constitute a more serious offence, with fine for a contravention of Sh.So. 1,000 to 5,000.

Article 51

(Employment of Minors under Fifteen Years of Age).

1. Where persons under fifteen years of age are employed in theatical performances, in other public shows, or in shooting cinema pictures their names shall be communicated in advance to the District Commissioner, who shall inform the Commission referred to in article 45.

fine for a contravention up to Sh. Sc. 1,000. Whoever contravenes the provisions of this article shall be pun-ished with imprisonment for a contravention up to six months or with

and shooting of cinema pictures which have educational or charitable The provisions of this article do not apply to shows, performances

CHAPTER II

Lincensed Premises

Article 52

(Supervision of Licensed Permises)

Order Authority shall also ensure that the provisions concerning openauthorization or a licence is required, are complied with. The Public provisions of laws and regulations governing premises, for which an ing and closing hours of such licensed premises, and any other measure relating thereto issued by competent administrative authorities are It shall be the duty of the Public Order Authority to ensure that

Article 53

(Games).

boarding houses, restaurants, burs, tea and coffee shops. Headquarters, shall be exhibited in licensed premises, such as hotels, A list of prohibited games, authenticated by the District Police

Article 54

(Register of Inns and Hotels)

- of the places from which such persons have come vant particulars of persons lodged are entered, together with the names lodging for payment, shall keep a register in which the names and rele-Whoever runs a hotel, inn or boarding house, or regularly provides
- ferred to in the preceding paragraph. The Public Order Authorities shall have access to the register re-
- with fine for a contravention up to Sh. So. 3,000. ished with imprisonment for a contravention up to three months or Whoever contravenes the provisions of this article shall be pun-

PART IV

Provisions Regarding Minors

Article 55

(Minors Addicted to Begging or Vagrancy)

supervise the education and conduct of the minor. be entrusted to the care of his father or guardian, or, in their absence to a near relative by Public Order Authorities in order that he may A minor who is habitually addicted to begging or vagrancy shall

(Welfare and Rehabilitation Institutions).

ever a person who is legally bound to provide for the maintenance for an order that the minor be admitted to a welfare or rehabilitation Where the measures referred to in the preceding article are iner-

Article 57.

(Criminal Proceedings)

shall report the matter to the Judicial Authorities so that criminal education and care of a minor falls to do so, Public Order Authorities ever a person who is legally bound to provide for the maintenance, proceedings may be instituted against such person. Without prejudice to the provisions of the preceding articles, when-

PART V

Associations of Every Kind, Nature, and Aim

Article 58.

(Information to be Furnished by Associations of Every Kind, Nature and Aim)

ing to the Regional Governor territorially competent: Associations of every kind, nature, and aim shall submit in writ-

- the constitution; the deed establishing the association;
- a list of office-bearers of the association;
- the names of promoters;
- the location of the headquarters and local branches.

ଧ

a month from the date of the de facto formation of the associations. It shall be the duty of the promoters, directors or representatives The aforementioned information shall be communicated within

of the associations concerned to submit such information.

changed or the office of the headquarters or local branches are transferred from one place to another, notification thereof shall be given within the same time-limit. Whenever the constitution is amended or the office-bearers are

associations which are recognized as legal persons under law The provisions of the preceding paragraphs do not apply to

Article 59

(Suspension of the Activities of Associations of

Every Kind, Nature and Aim).

rially competent. morals may be suspended for a period not exceeding three months, by serious disturbance to public order or constitute a serious offence to written order, stating the reasons therefor, of the Governor territo-Associations of every kind, nature, and aim, whose activities cause

2 Except in cases of urgent necessity, the Governor, before issuing the order, shall notify the association concerned of the charges and hear its explanations, if any

Article 60.

(Dissolution of Associations which Violate Article 12

the Constitution).

the Public Order Authority for the purpose. ing contrary to the provisions of article 12 of the Constitution shall be dissolved by decree of the Supreme Court in a proceeding initiated by Associations of every kind, nature, and aim established or function-

Article 61.

(Dissolution of other Associations).

of the Minister of Interior, having heard the Council of Ministers. activities contrary to public order or morals, shall be dissolved by decree stitution, established or functioning contrary to law, or carrying on Associations other than those referred to in article 12 of the Con-

Article 52

usions and Judicial Guarantee)

"Sished, where the act does not constitute Pres the provisions of this Part, shall be pun-

> contravention up to Sh. So. 1,000. imprisonment for a contravention up to six months or with fine for a

law may be filed before the Supreme Court in the manner prescribed by law. Appeals against mensures taken under articles 59 and 61 of this

PART VI

Private Guards

Article 63

(Authorization)

for sufficient reasons, engage private guards for the protection of their moveable and immoveable properties. Companies, public bodies, institutions, and private individuals may,

Article 64

(Requirements)

guards during their service, provided that such guards possess the rereferred to in the preceding article may furnish arms to their private quirements prescribed for obtaining a licence to curry arms. The companies, public bodies, institutions, and private individuals

Article 65.

(Uniforms and Badges)

by the Public Order Authority; they shall also be in possession of an they fuiril the requirements referred to in the preceding article. identification card issued by said Authority after verifying whether Private guards shall wear a uniform or a special badge approved

PART VII

Security for Keeping the Peace and for Good Behaviour

Article 66.

(Security for Good Behaviour and Police Surveillance)

Whenever a Public Order Authority is informed that any person

sons therefor, that the person should execute a bond for good conduct or be subjected to police surveillance in accordance with article 67. A copy of the communication, together with a detailed report, shall be forwarded without delay to the Regional Court in whose territorial jurisdiction the person concerned resides.

2. The Court, after hearing the Attorney General and the person concerned and, if necessary, after taking relevant evidence under the Code of Criminal Procedure, may pass an order in chambers directing that the party concerned execute a bond and fixing the nature, amount and duration of the bond, or that he be subjected to police surveillance and fixing the duration thereof, or that the proceedings be dismissed.

An appeal shall lie against such an order.

Article 67.

(Execution of Bonds and Police Surveillance)

- 1. The bond for good behaviour shall be executed by depositing in a Tax Office or Treasury of the State a sum which shall be fixed taking into account the financial position of the person concerned, and which in no case shall be less than Sh. So. 1,000 or more than Sh. So. 50,000. In lieu of money, mortgages on property or the security of solvent sureties may be accepted.
- 2. In the event the person concerned is destitute and is not in a position to offer solvent sureties, he shall be subjected to police surveillance.
- 3. The duration of the security measures shall not exceed one year and shall commence from the date the bond is executed or the person concerned is subjected to police surveillance.
- 4. Where, during the said period, the person who has executed a sond or has been placed under police surevillance does not commit any offence punishable with imprisonment, the Court shall either order the release of the deposit, or the cancellation of the mortgages, or the release of the sureties, or vacate the measure of police surveillance. Where the person commits such an offence, the amount deposited shall be forfeited or the amount secured shall be recovered by the State; in the case of a person placed under police surveillance, he shall be arrested and criminal proceedings shall be instituted against him.

Article 68. (Penal Provisions).

Whoever, having been ordered by a Court to execute a bond under article 66, paragraph 2, refuses or fails to do so, shall be punished with imprisonment for a contravention up to three months or fine for a contravention equal to the amount of the bond; in addition, he may be

- 52 -

Article 69

(Preventive Sequestration of Property and Animals)

- 1. Apart from the cases provided in the preceding articles, where, following the commission of or the attempt to commit a crime against the life or safety of a person, there is sufficient reason to believe that acts of retaliation or vengeance will be committed by a person or group of persons, or that a serious breach of the peace or disturbance of public tranquility will occur, the Public Order Authority may order, stating the reasons therefor, the sequestration of animals or other property belonging to the persons who are presumably liable to pay compensation.
- 2. Where the reasons referred to in the preceding paragraph have ceased to exist, the Public Order Authority may order, stating the reasons therefor, the restitution of the animals or other property to the owners.
- 3. In either case, the Public Order Authority shall, without delay notify the competent Court of the measures taken.
- 4. Where the Public Order Authorities have not already taken the measures referred to in paragraphs 1 and 2, such measures may also be taken by a Court during criminal proceedings, at the request of the Attorney General, or of the parties, or of any person having an interest therein.

PART VIII

State of Emergency and State of War

Article 70

(State of Emergency).

- A state of emergency may be proclaimed in case of serious disturbance of public order, or serious public calamity, or danger of war or disorders.
- 2. The state of emergency shall be proclaimed by decree of the President of the Republic on the proposal of the Minister of Interior, having heard the Council of Ministers. The decree shall be forwarded to the National Assembly on the same date.
- 3. The National Assembly, if in session, shall decide whether or not it approves the proclamation of the state of emergency within thirty days from the date of such proclamation; if not in session, it shall decide within thirty days from the date of its first meeting after the proclamation.

(Powers to Issue Ordinances).

Article 71.

L. During the state of emergency, the Minister of Interior, or the Governor territorially competent, with the authorization of the Minister of Interior, may, by ordinance, provisionally provide for:

a) such restrictions on the freedom of movement, association, propaganda, strike, as may be necessary to prevent disturbance of paganda, strike, as may be necessary to disorders;

paganda, strike, as may be accorded disorders; public order, public calamity, or danger of disorders; public order, public calamity, or danger of disorders; by the arrest, the search of person or premises, of persons suspected by the arrest, the search of person or premises, of persons suspected by the arrest, the search of person or premises, of persons suspected by the arrest, the search of person or premises, of persons suspected by the arrest, the search of person or premises, of persons suspected by the arrest, the search of person or premises, of persons suspected by the arrest, the search of person or premises, of persons suspected by the arrest, the search of person or premises, of persons suspected by the arrest, the search of person or premises, of persons suspected by the arrest, the search of person or premises, of persons suspected by the arrest, the search of person or premises, of persons are premised by the arrest of the person or premises.

of a crime or activities contrary to public order and security;
c) the requisition of property or services, against equitable and timely compensation, where such requisition is negessary to prevent public calamity or succour a population in distress, or ensure the essencealamity or succour.

d) the suspension or revocation of authorizations or licences to keep or carry arms, or weapons normally used for offensive purposes;

e) conferring upon civil or military authorities powers which are different from those ordinarily vested in them.

ferent from those ordinarily vesses of more serious emergency, the 2. The Police Authorities or, in cases of more serious emergency, the Military Authorities, may be empowered to enforce the measures referred to in the preceding paragraph.

Article 72.

(Confirmation of Restrictive Measures).

1. All measures concerning arrest or search of persons or premises taken during a state of emergency under an ordinance referred to in article 71, paragraph 1 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 1 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 1 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 1 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 1 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 1 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, paragraph 2 (b), shall be promptly notified to the competent article 71, p

Court for confirmation within thirty days from such notification.

2. Except in cases of criminal proceedings, the arrest of persons suspected of activities contrary to public order and security may be confirmed for such period as is necessary to prevent the danger of confirmed for such period shall not exceed ninety days. The disorders; provided that such period shall not exceed ninety days. The Regional Court within whose territorial jurisdiction the arrest was made regional court within whose territorial jurisdiction to the same state.

shall have exclusive jurisdiction in the matter.

3. An appeal against the confirmation referred to in the preceding paragraph shall lie to the Supreme Court and shall be filed in the manner prescribed by law.

Article 73.
(Penal Provisions).

Whoever contravenes the provisions of an ordinance issued under

1 22

article 71 shall be punished, where the act does not constitute a more serious offence, with arrest for a contravention up to one year or with fine for a contravention up to Sh. So. 16,000.

Article 74.

(State of War).

1. The state of war shall be declared by the President of the Republic, subject to the prior authorization of the National Assembly, in accordance with the provisions of articles 68 and 75 g) of the Constitution.

2. The deciaration of the state of war shall confer upon the Public Authorities the powers vested in them during a state of emergency, and any other power provided for in the authorization by the National Assembly, or by law.

PART IX

Final Provisions

0: 71.

Article 75.

(Contraventions of the Provisions of This Law).

Whoever contravenes the provisions of this law shall, where no punishment is provided for either in this or any other law, be punished for a contravention up to six months or with fine for a contravention up to Sh. So. 1,000.

Article 76.

(Abrogation)

Any provision contrary to or inconsistent with this law is hereby abrogated.

Article 77.

(Regulations).

The Government may issue regulations for the proper implementation of this law .

Article 78.

(Entry into Force)

This law shall come into force on the

date of its publication in the Official Bulletin.

This law shall be included in the Official Compilation of Laws and Decrees of the Somali Republic.

All persons shall be required to observe it and cause others to observe it as a law of the Republic.

Mogadiscio, 26 August 1963.

ADEN ABDULLA OSMAN

The Prime Minister «ad interim»

MOHAMUD ABDI NUR

The Minister of Interior

- CONTENTS -

PUBLIC ORDER LAW

PART I

GENERAL PROVISIONS

CHAPTER I - PUBLIC ORDER AUTHORITIES AND THEIR FUNCTIONS

36	- Measures for Identification	12	rticle
36	Authorities »	•	
	- Failure to Appear before Public Order	11	rticle
36	- Right of Entry	10	rticle
	AUTHORITIES		
	CHAPTER III - OTHER POWERS OF THE PUBLIC ORDER	[AP]	CH
36	- Appeals	9	rticle
န္မ	- Duration of Authorizations »	00	rticle
ည	tions	,	
	- Revocation and Suspension of Authoriza-	7	rticle
<u>ვ</u>	tions		
	 Restrictions on the Granting of Authoriza- 	¢	rticle
္ဌာ	- Authorizations	ហ	rticle
င္ဟာ	 Execution of Public Order Measures » 	4	rticle
22	- Measures of Public Order	ω	rticle
	CHAPTER II - MEASURES OF PUBLIC ORDER		
34	- Public Order Authorities	8	rticle
33	 Functions of Public Order Authorities	,	rticle

PART II

PROVISIONS RELATING TO PUBLIC ORDER AND SAFETY CHAPTER I - PUBLIC MEETINGS, FUNCTIONS AND PROCESSIONS

39	¥	•	٠	٠	Processions .	Public Meetings and Processions			•
				ĝφ	ovisions Governin	Violations of the Provisions Governing	3	22	Arucie
38	¥	٠	•	•	d Emblems	Uniforms, Badges and Emblems	•	3 29	Article
38 8	¥	•	•	•		Processions	ŧ	5 13	Article
38 8	¥	•	•	S	ing Public Meeting	Procedure for Dissolving Public Meetings	1	17	Article
38	¥		•	,	Meetings	Dissolution of Public Meetings	٠	6	Article
జ్ఞ	¥	•		•		ings		;	
		ï	8	z	Arms at Public	Prohibition to Carry Arms at Public Meet-	ı	15	Article
37	¥	•	•	•	and Funerals .	Religious Functions and Funerals	t	14	
37	¥	•	•	٠	•	Public Meetings .	•	13	w

CHAPTER II - ARMS

		#	- Theatrical Performances and Cinema Shows	le 44	Article
		-	CHAPTER I - PUBLIC ENTERTAINMENTS	-	
		•	PUBLIC ENTERTAINMENTS, LICENSED PREMISES, PROFESSIONS AND TRADES SUBJECT TO CONTROL	Dad	•
.	•		PART III		
, .	-	#	Nuisance	7 1	aromara
P	(r.	44	ι		Article
		a	ER IV - INDUSTRIES AND TRADES CAUSING PUBLIC NUISANCE	CHAPTER	Q
•		\$	1		Article
-		23	:		Article
. .	· Sec	\$3	Fireworks and Dangerous Fires	e 39	Article
		* 3	- Destruction of Removal of Exp	e 38	Article
		£	- Penal Provisions		Article
-		3	Polsonous, or Dangerous Substances »		
		i	Importation and Exportation of Explosive,	e 36	Article
		45	- Manufacture of Explosive,	le 35	Article
		₩.	ER III - PREVENTION OF ACCIDENTS AND DISASTERS	CHAPTER	CH
		ß	- Penal Provisions »	e 34	rticle
		23	- Arms Awarded by the State as Honours »	ი კვ	rticle
		£3	i Registratio		ırticle
		凸	Authorities		
		;	- Licences to Carry Arms Issued by Foreing	e 31	rticle
		41	- Prohibition to Carry Arms and Order to	e 30	rticle
		41	ns or Villages		
•	_ 1		- Licences to Carry Pointed and Edged Weap-	e 29	rticle
ŗ		41	. ;		
		į	- Licences for Keeping and Carry Feire-		T HCIC
: <u>-</u>	~	\$ \$	- Sale of Arms by remains	9. P	rucie
:		8 8	- Transporting of Arms		rticle
•		8 8	- Register Relating to Arms		Article
		8	- Importation and Exportation of Arms »	e 23	rticle
_	•	39	Arm		
			factu	icle	A
		ಚ್ರ	- Definition of Arms	e 21	rticle
ಚ					

	PART IV		
* * *	Supervision of Licensed Premises Games Register of Inns and Hotels	¥ 55 55	Article Article Article
	CHAPTER II - LICENSED PREMISED		
¥	of Age		
₩	ŀ	51	Article
. *	,	50	Article
· \	1	49	Article
•	Sports Competitions		
¥	1	48	Article
×	1	47	Article
¥	•	46	Article
	45 - Commission for Theatrical Performances and Cinema Shows	45	Article

PROVISIONS REGARDING MINORS

•	Article Article	Article		Article Article Article
of Every Kind, Nature and Aim Article 12 of the Constitution Article 61 - Dissolution of Other Associations	of Every Kind, Nature and Aim Suspension of the Activities of Associations O - Dissolution of Associations which were	ASSOCIATIONS OF EVERY KIND, NATURE AND AIM 58 - Information to be Furnished by Association.	PART V	55 - Minors Addicted to Begging or Vagrancy . 85 56 - Welfare and Rehabilitation Institutions
45 45	t3		ŧ	. 44 °

PART VI

49

PRIVATE GUARDS

<u> </u>		
Article	Article	4
8	22 22	}
		•
liniforms and t	Article 64 - Requirements	GORNOS
		į
1		9
		5
		3
		È
		•
	•	
	•	
٠	•	
•	•	
¥	¥	
జ	18	

PART VII

Z Z	Article 76 - Abrogation
Z Z	Article 75 - Contraventions of the Provisions of This N Law N
	PART IX FINAL PROVISIONS
្នេននេះ	ve Measures
52	PART VIII STATE OF EMERGENCY AND STATE OF WAR
52	rticle 68 - Penal Provisions Article 69 - Preventive Sequestration of Property and Animals **Tricle 68 - Penal Provisions ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 69 - Penal Provisions ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 69 - Provisions ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 69 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Preventive Sequestration of Property and ** **Tricle 60 - Property Sequestration of
51 . 50 51 . 50	rticle 66 - Security for Good Behaviour and Police Surveillance rticle 67 - Execution of Bonds and Police Surveillance sance s
OUR	PART VII ECURITY FOR KEEPING THE PEACE AND FOR GOOD BEHAVIOUR